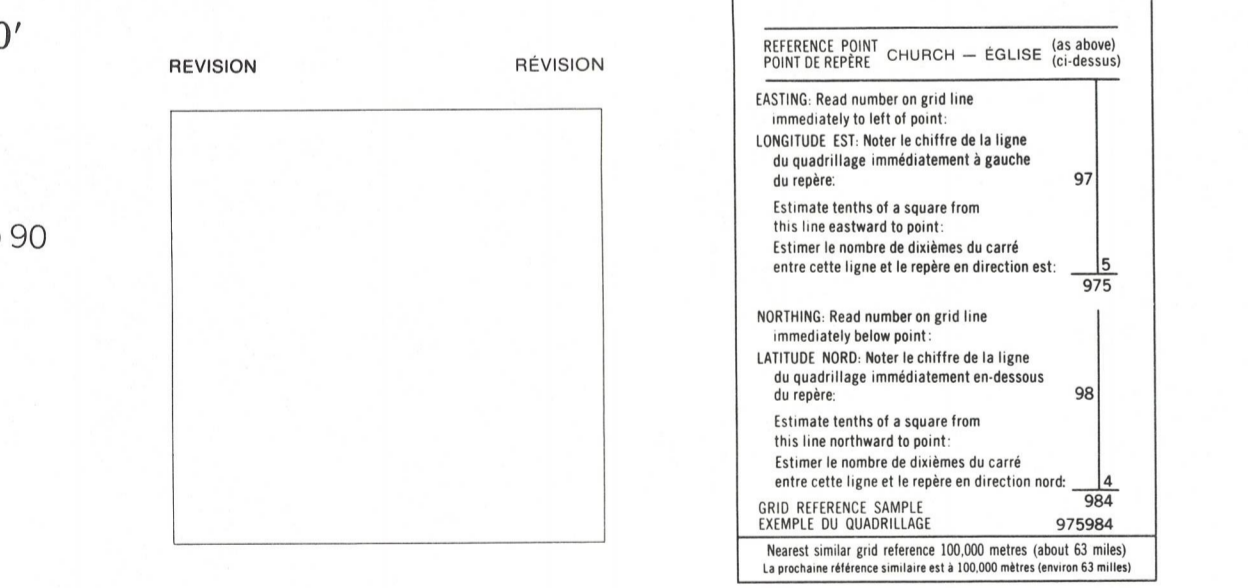
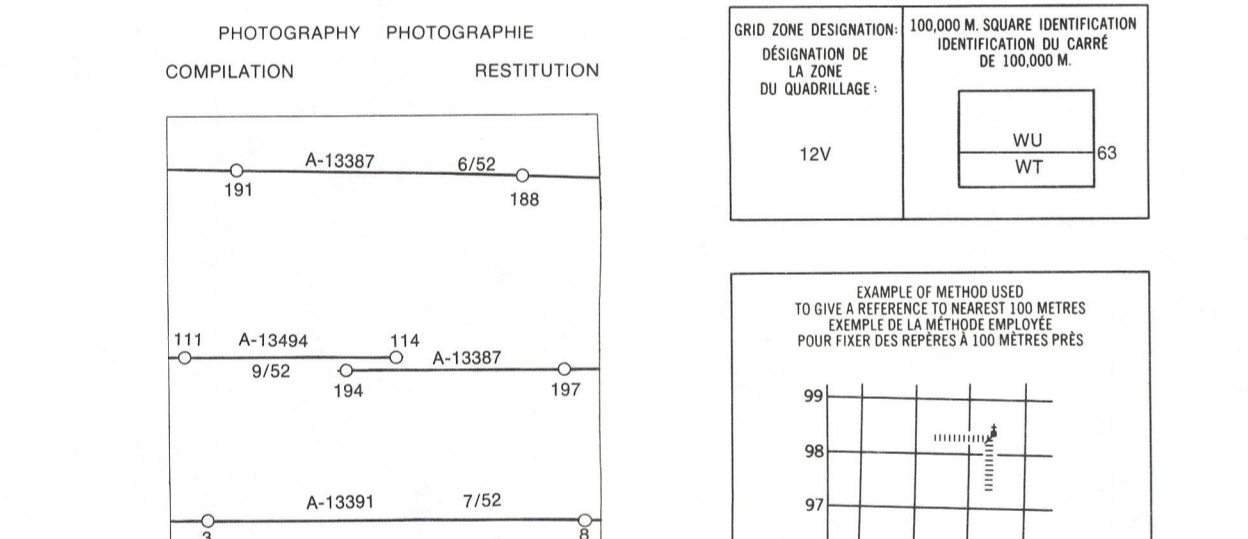


**LEGEND - LÉGENDE**

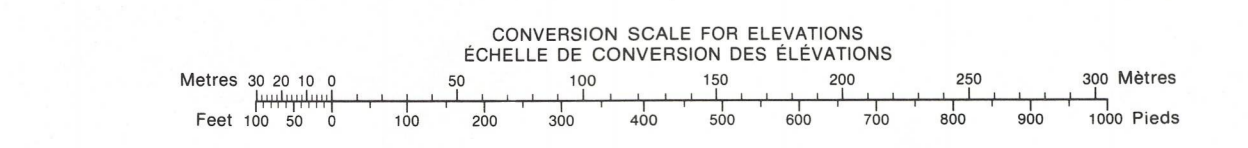
|  |  |
|--|--|
| <b>ROADS AND RELATED FEATURES</b>            | <b>ROUTES ET OUVRAGES CONNEXES</b>             |
| HARD SURFACE, ALL WEATHER                    | SURFACE PAVÉE, TOUTES SAISONS                  |
| LOOSE SURFACE                                | GRAVIER  |
| CART TRACK, WINTER ROAD                      | CHEMIN DE TERRE, D'HIVER                       |
| TRAIL, CUT LINE, PORTAGE                     | SENTIER, PERCÉE, PORTAGE                       |
| BUILD-UP AREA                                | AGGLOMÉRATION                                  |
| RAILWAY, SIDING, STATION, STOP               | CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVÈTEMENT, GARE, ARRÊT   |
| BRIDGE                                       | PONT   |
| SEAPLANE BASE, ANCHORAGE                     | HYDROAÉROPORT, MOULAGE                         |
| <b>LANDMARK FEATURES</b>                     | <b>POINTS DE REPÈRE</b>                        |
| HOUSE, BARN                                  | MAISON, GRANGE                                 |
| CHURCH, SCHOOL                               | ÉGLISE, ÉCOLE                                  |
| POST OFFICE                                  | BUREAU DE POSTE                                |
| HISTORICAL SITE                              | LIÉU HISTORIQUE                                |
| TOWERS, FIRE, RADIO                          | TOURS, FEU, RADIO                              |
| WELL, OIL, GAS                               | PUITS, PÉTROLE, GAZ                            |
| TANK, OIL, GASOLINE, WATER                   | RÉSERVOIR, PÉTROLE, ESSENCE, EAU               |
| TELEPHONE LINE                               | LIGNE TÉLÉPHONIQUE                             |
| POWER TRANSMISSION LINE                      | LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE                   |
| MINE   | MINE   |
| CUTTING, EMBANKMENT                          | ÉGOUT, REMBLAI                                 |
| GRAVEL PIT                                   | GRAVIER  |
| <b>BOUNDARIES AND SURVEY CONTROL</b>         | <b>FRONTIÈRES ET POINTS DE RÉFÉRENCES</b>      |
| INTERNATIONAL, PROVINCIAL, BOUNDARY MONUMENT | INTERNATIONALE, PROVINCIALE, BORNE FRONTIÈRE   |
| COUNTY, DISTRICT                             | COMTÉ, DISTRICT                                |
| TOWNSHIP, PARISH, SURVEYED - NON SURVEYED    | CANTON, PAROISSE - ARPENTÉE - NON ARPENTÉE     |
| TOWNSHIP, DLS - SURVEYED, UNSURVEYED         | TOWNSHIP, ATC-ARPENTÉE, NON ARPENTÉE           |
|  | - CORNERS DE SECTION                           |
| MUNICIPALITY                                 | MUNICIPALITÉ                                   |
| INDIAN RESERVE, PARK, ETC.                   | RÉSERVE INDIENNE, PARC, ETC.                   |
| HORIZONTAL SURVEY POINT                      | REPÈRE PLANIMÉTRIQUE                           |
| BENCH MARK WITH ELEVATION                    | REPÈRE DE NIVÈLEMENT AVEC COTE                 |
| SPOT ELEVATION, PRECISE, LAND, WATER         | POINT COTÉ, PRÉCIS, SUR TERRE, SUR L'EAU       |
| <b>DRAINAGE AND RELATED FEATURES</b>         | <b>DRAINAGE ET OUVRAGES CONNEXES</b>           |
| STREAM, SHORELINE, INDEFINITE                | COURS D'EAU, RIVE, IMPRÉCISE                   |
| DIRECTION OF FLOW                            | DIRECTION DU COURANT                           |
| LAKE, INTERMITTENT LAKE                      | LAC, LAC INTERMITTENT                          |
| FLOODED LAND                                 | TERRAIN INONDÉ                                 |
| MARSH, SWAMP (WOODED)                        | MARAIS, MARÉCAGE (BOISÉ)                       |
| DRY RIVER BED WITH CHANNELS                  | LIT DE COURS D'EAU TARI AVEC CHENAUX           |
| SAND, ABOVE, IN WATER                        | SABLE, AU DESSUS, DANS L'EAU                   |
| STRAND BOG                                   | MARÉCAGE EN ENFLADE                            |
| TUNDRA, PONDS, POLYGONS                      | TOURDRA, ETANGS, SOLS POLYOGONAUX              |
| RAPIDS, FALLS, RAPIDS                        | RAPIDES, CHUTES, RAPIDES                       |
| FORESHORE FLATS                              | ESTRANS  |
| ROCK   | ROCHER   |
| DAM  | BARRAGE  |
| WHARF  | QUAI   |
| DITCH  | FOSSÉ  |
| <b>RELIEF FEATURES</b>                       | <b>RELIEF</b>                                  |
| CONTOURS                                     | COURBES DE NIVEAU                              |
| APPROXIMATE CONTOURS                         | COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES               |
| DEPRESSION CONTOUR                           | COURBE DE CUVETTE                              |
| SPOT ELEVATION, APPROXIMATE, LAND, WATER     | POINT COTÉ, APPROXIMATIF, SUR TERRE, SUR L'EAU |
| ESKER  | ESKER  |
| PINGO  | PINGO  |
| SAND, SAND DUNES                             | SABLE, DUNES                                   |
| PALSA BOG                                    | PALSE  |
| WOODED AREA                                  | RÉGION BOISÉE                                  |
| CLEARED AREA                                 | RÉGION DÉBOISÉE                                |



**ONE THOUSAND METRE UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID ZONE 12 QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES UNIVERSEL TRANSVERSE DE MERCATOR**

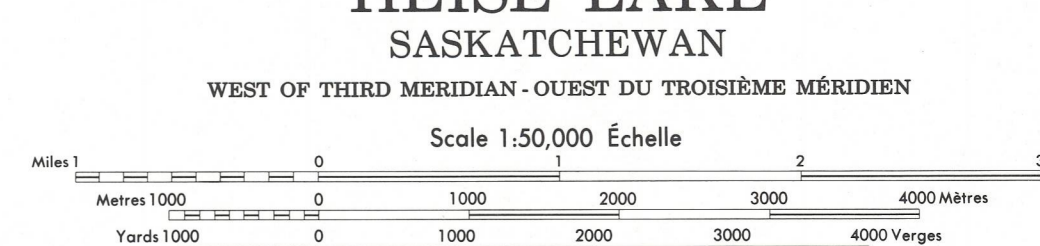
|         |         |         |
|---------|---------|---------|
| 74 E/1  | 74 F/4  | 74 F/3  |
| 74 D/16 | 74 C/13 | 74 C/14 |
| 74 D/9  | 74 C/12 | 74 C/11 |

The 1977 MAGNETIC BEARING is 2°19' (291 mils) EAST OF GRID NORTH.  
 ANNUAL CHANGE DECREASING 7.0"  
 GRID NORTH is 1°03' (19 mils) EAST OF TRUE NORTH (at centre of grid).  
 Le repère MAGNÉTIQUE en 1977 est à 2°19' (291 mils) EST DU NORD DU QUADRILLAGE.  
 VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 7.0"  
 NORD DU QUADRILLAGE est 1°03' (19 mils) à l'est du NORD GÉOMAGNÉTIQUE au centre de la carte.



PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, 1977. INFORMATION CURRENT AS OF 1960.  
 COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, OR YOUR NEAREST MAP DEALER.  
 © CANADA COPYRIGHTS RESERVED 1977.

**ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL**  
 CONTOUR INTERVAL ..... 10 METRES  
 NORTH AMERICAN DATUM 1927  
 TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION



**ELEVATIONS IN METRES AU-DESSUS DU NIVEAU MOYEN DE LA MER**  
 ÉQUIDISTANCE DES COURBES ..... 10 MÈTRES  
 SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927  
 PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LÈVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, EN 1977. RÉVISIONS EN 1960 ET EN 1961.  
 CES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDEUR LE PLUS PRÈS.  
 © CANADA 1977. TOUS DROITS RÉSERVÉS.